

Italy-Rome: Generator units

OJ S 50/2023 10/03/2023

Contract notice

Services

Directive 2009/81/EC

Section I: Contracting authority/entity

I.1. Name and addresses

Official name: MINISTERO DELLA DIFESA - STATO MAGGIORE DELL'ESERCITO - UFFICIO GENERALE DEL CENTRO DI RESPONSABILITA' AMMINISTRATIVA "ESERCITO ITALIANO"

Postal address: Via Sforza, 4

Town: Roma

Postal code: 00187

Country: Italy

Contact person: Ten. Col. Biagio PAPA

E-mail: statesercito@postacert.difesa.it

Telephone: +39 0647357863/6510

Internet address(es):

General address of the contracting authority/entity: <http://www.esercito.difesa.it>

Address of the buyer profile: [https://www.esercito.difesa.it/comunicazione/Bandi-di-gara-esercito/Pagine/elenco.aspx?TipoBando=Bandi%20e%20Avvisi&Ente=Ufficio%20Generale%20del%20Centro%20di%20Responsabilit%C3%A0%20Amministrativa%20Esercito%20Italiano&Cig=*&CigM=*&Ricerca=*&anno=*](https://www.esercito.difesa.it/comunicazione/Bandi-di-gara-esercito/Pagine/elenco.aspx?TipoBando=Bandi%20e%20Avvisi&Ente=Ufficio%20Generale%20del%20Centro%20di%20Responsabilit%C3%A0%20Amministrativa%20Esercito%20Italiano&Cig=*&CigM=*&Ricerca=*&anno=)

Electronic access to information: <https://www.acquistinretepa.it>

Electronic submission of tenders and requests to participate: <https://www.acquistinretepa.it>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.3. Main activity

Defence

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities/entities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

GARA EUROPEA CON PROCEDURA RISTRETTA EX ART. 17 DEL D.LGS 208 DEL 2011

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 1: Maintenance and repair services

Main site or place of performance: Tutti gli Enti, Distaccamenti, Reparti, Comandi di Forza Armata.

NUTS code IT Italia

II.1.3. Information about framework agreement

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

Framework agreement with a single operator

Duration of the framework agreement

Duration in months: 60

Estimated total value of purchases for the entire duration of the framework agreement

Estimated value excluding VAT: 4 000 000,00 EUR

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

PROCEDURA RISTRETTA, AI SENSI DELL'ART. 17 DEL D.LGS 15 NOVEMBRE 2011 N. 208, PER LA STIPULA DI UN ACCORDO QUADRO DI DURATA QUINQUENNALE, IN MODALITÀ APPLICATION SERVICE PROVIDER (ASP) DI CONSIP S.P.A., ARTICOLATA SU N. 2 LOTTI, RELATIVA ALL'APPROVVIGIONAMENTO DEL SERVIZIO DI MANUTENZIONE, RIPARAZIONE, REVISIONE, RIPRISTINO E/O RIMESSA IN EFFICIENZA DELLE STAZIONI DI ENERGIA DI MEDIA E GRANDE POTENZA IN DOTAZIONE ALLA F.A., E/O LORO PARTI STACCATE, (COMPLESSIVI, SOTTO COMPLESSIVI), CONTAINER ACCESSORI E/O LORO PARTI STACCATE E FORNITURA DI RICAMBI ESSENZIALE PER GARANTIRE IL SUPPORTO LOGISTICO ALLE STAZIONI DI ENERGIA DI MEDIA E GRANDE POTENZA SIA SUL TERRITORIO NAZIONALE SIA IN TEATRO OPERATIVO, NECESSARI PER L'EROGAZIONE DI CORRENTE ELETTRICA AI CONTINGENTI SCHIERATI FUORI AREA NONCHÉ ALLE UNITÀ IN ADDESTRAMENTO, IN PATRIA E ALL' ESTERO

II.1.6. CPV code(s)

31122000 Generator units

II.1.7. Information about subcontracting

The tenderer has to indicate in the tender any share of the contract it may intend to subcontract to third parties and any proposed subcontractor, as well as the subject-matter of the subcontracts for which they are proposed

The tenderer has to indicate any change occurring at the level of subcontractors during the execution of the contract

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

II.2. Scope of the procurement

II.2.1.

Total quantity or scope

Estimated value excluding VAT: 4 000 000,00 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 60 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: APPROVVIGIONAMENTO DEL SERVIZIO DI MANUTENZIONE, RIPARAZIONE, REVISIONE, RIPRISTINO E/O RIMESSA IN EFFICIENZA DELLE STAZIONI DI ENERGIA DI MEDIA E GRANDE POTENZA IN DOTAZIONE ALLA F.A. CIG: 96954201B1

1) Short description

lotto n. 1: Approvvigionamento del servizio di manutenzione, riparazione, revisione, ripristino e /o rimessa in efficienza delle stazioni di energia di media e grande potenza in dotazione alla F. A., e/o loro parti staccate (complessivi, sotto complessivi), container accessori e/o loro parti staccate indispensabili a garantire l'erogazione di corrente elettrica ai contingenti schierati Fuori Area nonché alle unità in addestramento, in Patria e all'estero

2) CPV code(s)

31122000 Generator units

3) Quantity or scope

Estimated value excluding VAT: 2 500 000,00 EUR

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 60 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Tutte le informazioni di dettaglio inerenti alla procedura di gara sono specificati nel disciplinare di gara e nella relativa documentazione allegata disponibile sui siti internet indicati nel presente Bando.

Lot No: 2

Lot title: FORNITURA DI RICAMBI ESSENZIALE PER GARANTIRE IL SUPPORTO LOGISTICO ALLE STAZIONI DI ENERGIA DI MEDIA E GRANDE POTENZA SIA SUL TERRITORIO NAZIONALE SIA IN TEATRO OPERATIVO. CIG: 9695437FB4

1) Short description

Lotto n. 2: fornitura di ricambi essenziale per garantire il supporto logistico alle stazioni di energia di media e grande potenza sia sul territorio nazionale sia in Teatro Operativo, necessari per l'erogazione di corrente elettrica ai contingenti schierati Fuori Area nonché alle unità in addestramento, in Patria e all'estero.

2) CPV code(s)

31122000 Generator units

3) Quantity or scope

Estimated value excluding VAT: 1 500 000,00 EUR

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Tutte le informazioni di dettaglio inerenti alla procedura di gara sono specificati nel disciplinare di gara e nella relativa documentazione allegata disponibile sui siti internet indicati nel presente Bando.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

La polizza provvisoria, ex art. 93 del D.Lgs. n. 50/2016 e s.m.i., sarà richiesta agli operatori economici che avranno superato la 1° fase di prequalifica.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Other particular conditions to which the performance of the contract is subject, in particular with regard to security of supply and security of information

III.1.5. Information about security clearance

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Personal situation

Criteria regarding the personal situation of economic operators (that may lead to their exclusion) including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Possono partecipare tutti gli operatori economici di cui all'art. 45 del D.Lgs. n. 50/2016 e s.m.i., iscritti presso la CCIAA per attività coerenti a quelle oggetto della commessa e che non si trovino in una delle cause di esclusione previste dall'art. 80 del citato decreto.

Criteria regarding the personal situation of subcontractors (that may lead to their rejection) including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Vedasi quanto previsto per gli operatori economici principali. Tenuto conto della natura del materiale e della specificità da effettuare il ricorso al subappalto è ammesso entro il limite del 50 % del valore complessivo di ciascun lotto ai sensi del combinato disposto dell'art. 27 comma 10 del D.lgs. n. 208/2011 e dell'art. 105 del D.Lgs. n. 50/2016 e s.m.i. come modificato dalla Legge 29 luglio 2021, n. 108 di conversione, con modificazioni, del D.L. 31 maggio 2021, n. 77.

III.2.2. Economic and financial ability

Criteria regarding the economic and financial standing of economic operators (that may lead to their exclusion)

List and brief description of conditions: Il requisito della capacità economica e finanziaria dovrà essere comprovato secondo le modalità di cui all'art.86, comma 4 e all'Allegato XVII parte I del Codice ovvero attraverso specifica autocertificazione che potrà essere oggetto di successiva verifica a campione da parte della Stazione Appaltante (indicare nella parte IV – sezione B del DGUE).

Minimum level(s) of standards possibly required: Nella 1^a fase di prequalifica, l'Operatore Economico deve dimostrare di aver raggiunto un fatturato globale minimo annuo, con riferimento agli ultimi 3 esercizi finanziari (2019-2020-2021), di importo non inferiore per ogni Lotto della procedura di gara a:

- € 500.000,00 annui IVA esclusa per il Lotto n. 1;

- € 300.000,00 annui IVA esclusa per il Lotto n. 2.

Sulla base delle indicazioni fornite dall'ANAC con il comunicato del 16 aprile 2021, qualora l'Operatore Economico dichiari di avere subito una riduzione del fatturato globale negli anni 2020-2021 per cause connesse all'emergenza Covid-19, questa Stazione Appaltante potrà anche non tener conto del dato riferito agli anni 2020-2021; in tal caso, verrà presa in considerazione la prova relativa al fatturato riferito al triennio 2017-2018-2019.

Criteria regarding the economic and financial standing of subcontractors (that may lead to their rejection)

List and brief description of conditions: Vedasi quanto previsto per gli operatori economici principali.

Minimum level(s) of standards possibly required: Il concorrente, qualora volesse ricorrere al subappalto nei limiti del 50% del valore di ciascun lotto, deve indicare all'atto della 1^a fase di prequalifica (parte II – sezione D del DGUE) le prestazioni e la quota percentuale per ciascun lotto che intende subappaltare, in conformità a quanto previsto dall'art. 105 del Codice come modificato dalla Legge 29 luglio 2021, n. 108 di conversione, con modificazioni, del D.L. 31 maggio 2021, n. 77.

Per i requisiti di capacità economica e finanziaria il concorrente, il concorrente, o eventualmente direttamente il subappaltatore se identificato in sede di offerta, dovrà assicurare mediante autocertificazione che il subappaltatore - eventualmente da identificare in corso di esecuzione delle prestazioni contrattuali - sia in possesso del requisito di fatturato globale minimo annuo riferito agli ultimi 3 esercizi finanziari (2019-2020-2021) di importo non inferiore al 50% di quelli indicati per ciascun lotto per l'Operatore Economico principale.

Qualora i subappaltatori dichiarino di avere subito una riduzione del fatturato globale nell'anno 2020-2021 per cause connesse all'emergenza Covid-19, questa Stazione Appaltante potrà anche non tener conto del dato riferito all'anno 2020-2021, sulla base delle indicazioni fornite dall'ANAC con il comunicato del 13 aprile 2021 (depositato presso la Segreteria del Consiglio il 16 aprile 2021) e, in tal caso, verrà presa in considerazione la prova relativa a forniture o a servizi forniti nel triennio 2017-2018-2019.

III.2.3. Technical and/or professional capacity

Criteria regarding the technical and/or professional ability of economic operators (that may lead to their exclusion)

List and brief description of conditions:

Il requisito della capacità tecnico professionale dovrà essere comprovato secondo le modalità di cui all'art. 86, comma 5 e all'allegato XVII parte II del codice. Il concorrente dovrà presentare specifica autodichiarazione, da inserire nel DGUE nella parte IV – sezione C del DGUE/Domanda di partecipazione, dalla quale risulti di essere in grado di fornire materiali e prodotti, espressamente previsti per ciascun Lotto, pienamente conformi alle prescrizioni, normative ed alle caratteristiche tecniche e funzionali indicate nei C.T. allegati alla documentazione di gara.

Minimum level(s) of standards possibly required

Nella 1^a fase di prequalifica, l'Operatore Economico concorrente dovrà presentare una specifica dichiarazione (attraverso apposito fac-simile allegato al Disciplinare di gara) mediante la quale deve:

- a) dimostrare di essere in possesso del certificato di conformità del proprio sistema di gestione della qualità alla norma NATO AQAP 2110 o equivalente certificazione UNI EN ISO 9001: 2015 idonea, pertinente e proporzionata all'ambito di attività della presente procedura. Tale documento deve essere rilasciato da un organismo di certificazione accreditato ai sensi della norma UNI CEI EN ISO/IEC 17021-1 per lo specifico settore e campo di applicazione/scopo del certificato richiesto, da un Ente nazionale unico di accreditamento firmatario degli accordi EA/MLA oppure autorizzato a norma dell'art. 5, par. 2 del Regolamento (CE), n. 765/2008. (requisito richiesto per entrambi i Lotti);
- b) dichiarare di essere in grado di operare nel rispetto di quanto previsto nella normativa NATO AQAP-2070 ultima edizione (requisito richiesto per entrambi i Lotti);
- c) assicurare la copertura del servizio su tutto il territorio nazionale, presso le sedi degli stabilimenti operativi della ditta o presso officine autorizzate facenti parte della propria rete "service" con almeno n. 1 centro di assistenza per ciascuna delle 5 aree geografiche di seguito indicate: NORD (Valle d'Aosta, Piemonte, Liguria, Lombardia, Emilia Romagna, Veneto, Trentino Alto Adige, Friuli Venezia Giulia), CENTRO (Toscana, Marche, Umbria, Lazio, Abruzzo), SUD (Campania, Puglia, Molise, Basilicata, Calabria), SARDEGNA e SICILIA (requisito richiesto solo per il Lotto n. 1);
- d) dichiarare di essere in possesso delle capacità di prelevamento, caricamento, trasporto e scarico delle stazioni di energia. L'Operatore Economico concorrente dovrà specificare non solo di possedere la piena capacità di poter caricare e trasportare autonomamente i Gruppi Elettrogeni dalle sedi di prelevamento indicate alla propria sede operativa/sede dei centri di assistenza, ma anche precisare se tali movimenti verranno effettuati con mezzi propri ovvero mediante ricorso a prestazioni di soggetti terzi (requisito richiesto solo per il Lotto n. 1);
- e) dichiarare di essere in possesso di apposita area recintata e sorvegliata idonea alla ricezione e stoccaggio di materiali dell'Amministrazione Difesa (requisito richiesto solo per il Lotto n. 1);
- f) dichiarare di essere in possesso di esperienza tecnica e tecnologica nel settore del mantenimento delle tipologie di stazioni di energia oggetto dell'Accordo Quadro (requisito richiesto solo per il Lotto n. 1);
- g) dichiarare di essere in grado di poter effettuare specifici test necessari a verificare l'efficienza del generatore, del motore (endotermico), del Quadro di comando e controllo digitale ed eventuale recupero di componenti usurati, quali:
- prova di Surge - test su avvolgimento statore per definire lo stato d'isolamento di spira;
 - prove elettriche su ruota polare;
 - prove elettriche su statore e rotore eccitatrice;
 - sabbiatura della carcassa, delle espansioni polari e successiva verniciatura interna specifica;
 - impregnazione in resina isolante sottovuoto con trattamento al forno dello statore;
 - verniciatura isolante protettiva dell'avvolgimento statorico;
 - prova su banco di carico resistivo per verificare lo stato di erogazione dell'alternatore;
 - prova motore al banco (endotermico) per verifica compressione ed erogazione potenza;
- (requisito richiesto solo per il Lotto n. 1);
- h) essere in possesso di specifiche attrezzature sottoelencate per permettere la migliore performance di lavorazione e le verifiche di esecuzione da parte del personale designato al controllo delle lavorazioni e alla verifica di conformità finale:
- banco prova motore, dotato di tutta la strumentazione necessaria per verificare i corretti valori di funzionamento; lo stesso dovrà possedere idonea certificazione valida, di calibrazione e taratura;
 - banco di carico resistivo, per verificare sotto sforzo massimo l'erogazione del generatore (800 KW);
 - banco prova pompe iniezione ed iniettori, dotato di tutta la strumentazione necessaria per

verificare i corretti valori di funzionamento; lo stesso dovrà possedere idonea certificazione valida, di calibrazione e taratura;

- strumentazioni per la verifica della resistenza degli avvolgimenti, della resistenza di isolamento verso massa e della rigidità dielettrica verso massa;

- forno di essiccazione degli avvolgimenti statore e rotore.

(requisito richiesto solo per il Lotto n. 1);

i) aver raggiunto un fatturato “specifico” minimo annuo, nei confronti della Pubblica Amministrazione, per le forniture analoghe previste dai Lotti di cui alla presente procedura - riferito agli ultimi 3 esercizi finanziari (2019-2020-2021), di importo non inferiore a:

- € 250.000,00 annui IVA esclusa per il Lotto n. 1;

- € 150.000,00 annui IVA esclusa per il Lotto n. 2;

A tal proposito, la dimostrazione del possesso del fatturato specifico dovrà essere accompagnata dall'indicazione dei principali clienti pubblici con relativi importi presso i quali sono state effettuate le forniture.

Qualora l'Operatore Economico dichiari di avere subito una riduzione del fatturato specifico negli anni 2020-2021 per cause connesse all'emergenza Covid-19, questa Stazione Appaltante potrà anche non tener conto del dato riferito agli anni 2020-2021; in tal caso, verrà presa in considerazione la prova relativa al fatturato specifico riferito al triennio 2017-2018-2019.

Criteria regarding the technical and/or professional ability of subcontractors (that may lead to their rejection)

List and brief description of conditions:

Vedasi quanto previsto per gli operatori economici principali.

Minimum level(s) of standards possibly required

Per i requisiti di capacità tecnica e professionale relativi al fatturato “specifico” minimo annuo per commesse analoghe, il concorrente, o eventualmente direttamente il subappaltatore se identificato in sede di offerta, dovrà assicurare mediante autocertificazione che il subappaltatore - eventualmente da identificare in corso di esecuzione delle prestazioni contrattuali – sia in possesso del requisito di fatturato “specifico” minimo annuo riferito agli ultimi 3 esercizi finanziari disponibili (2019-2020-2021) di importo non inferiore al 50% di quello indicato per ciascun Lotto per l'Operatore Economico principale.

Qualora i subappaltatori dichiarino di avere subito una riduzione del fatturato globale nell'anno 2020-2021 per cause connesse all'emergenza Covid-19, questa Stazione Appaltante potrà anche non tener conto del dato riferito all'anno 2020-2021, sulla base delle indicazioni fornite dall'ANAC con il comunicato del 13 aprile 2021 (depositato presso la Segreteria del Consiglio il 16 aprile 2021) e, in tal caso, verrà presa in considerazione la prova relativa a forniture o a servizi forniti nel triennio 2017-2018-2019.

Qualora, invece, i subappaltatori non fossero stati indicati dal concorrente in sede di presentazione dell'offerta e, quindi, la relativa documentazione non fosse già stata fornita, il concorrente affidatario, almeno venti giorni prima della data di effettivo inizio dell'esecuzione delle relative prestazioni, insieme al contratto di subappalto, dovrà inviare a mezzo PEC alla Stazione Appaltante anche tutta la certificazione attestante il possesso da parte del subappaltatore dei requisiti di qualificazione (di cui all'art. 83 del Codice) prescritti dalla lex specialis di gara nonché l'autocertificazione, a firma del legale rappresentante, attestante l'assenza in capo al subappaltatore dei motivi di esclusione di cui all' articolo 80 del Codice.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

20.4.2023 - 16:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

Other I termini procedurali, in entrambe le fasi, saranno quelli previsti ai sensi del combinato disposto dell'art. 61 del D.Lgs n. 50/2016 e s.m.i., degli art. 2 comma 2 e art. 8, comma 1 lettera c) del D.L. n. 76/2020 e dell'art. 51, comma 1, lettera f) della L. n. 108/2021 di conversione del D.L. n. 77/2021.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3.

Additional information

Tutte le informazioni di dettaglio inerenti alla procedura di gara sono specificati nel disciplinare di gara e nella relativa documentazione allegata disponibile sui siti internet indicati nel presente Bando.

VI.4. Procedures for review**VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio

Postal address: Via Flaminia 189

Town: Roma

Postal code: 00196

Country: Italy

VI.4.2. Review procedure**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: MINISTERO DELLA DIFESA - STATO MAGGIORE ESERCITO - UFFICIO GENERALE DEL CENTRO DI RESPONSABILITA' AMMINISTRATIVA "ESERCITO ITALIANO"

Postal address: Via Sforza ,4

Town: Roma

Postal code: 00184

Country: Italy

E-mail: statesercito@postacert.difesa.it

Telephone: +39 0647357863/6510

VI.5. Date of dispatch of this notice

7.3.2023